

Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat

Szám: NNNÖ2-6/2016.

**NAGYMÁNYOKI
NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
TESTÜLETI ÜLÉS JEGYZŐKÖNYVE**

Készült: 2016. augusztus 30-án

Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat

N a g y m á n y o k

Szám: NNNÖ.2-6/2016.

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült:

2016. augusztus30-án a Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat testületi ülésén.

A testületi ülés összehívására mellékelt meghívó alapján került sor.

Az ülés helye:

A Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat irodája

Jelen vannak:

A mellékelt jelenléti ív szerint: Stallenberger József, Hirschmann Ádám, Orbán Tamás, Guth Anikó a nemzetiségi önkormányzat tagjai (4 fő)

Távolmaradását bejelentette:

Tanácskozási joggal jelen van:

Dr. Klausz Judit jegyző

Kásler Anikó aljegyző

Jegyzőkönyv vezető:

Hirschmann Ádám

Stallenberger József a nemzetiségi önkormányzat elnöke köszönti a testületi ülés résztvevőit.

A jelenléti ív alapján megállapítja, hogy a testület határozatképes.

Jegyzőkönyv hitelesítő a Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat 57/2014. (X.22.) számú határozata alapján Guth Anikó képviselő.

Stallenberger József a nemzetiségi önkormányzat elnöke előterjeszti a testületi ülés napirendi javaslatát.

N a p i r e n d i j a v a s l a t:

1. Beszámoló az előző ülés óta történt eseményekről *(szóbeli előterjesztés, mellékelve)* Előadó: Stallenberger József elnök
2. A német nemzetiségi gyermektábor támogatása *(szóbeli előterjesztés)* Előadó: Stallenberger József elnök
- 3.A Nagymányoki Bor Búcsú és Strudel Fesztivál előkészítése *(szóbeli előterjesztés)* Előadó: Orbán Tamás képviselő, egyesületi elnök
- 4.A Für Großmanok díjak 2016. évi odaítélésének előkészítése*(szóbeli előterjesztés)* Előadó: Stallenberger József elnök
- 5.A Nagymányoki Német Nemzetiségi Tájház saját honlapjának elkészíttetése *(szóbeli előterjesztés)* Előadó: Stallenberger József elnök
- 6.Deutsche BühneUngarn (DBU) színház látogatások támogatása *(szóbeli előterjesztés)* Előadó: Stallenberger József elnök
- 7.Emléktábla avatás és emlékműsor Rónai Józsefné tiszteletére Bonyhádon*(mellékelve)* Előadó: Stallenberger József elnök
8. A Sombereken megrendezésre kerülő Tájházi műhely és a Német tájházak találkozásán való részvétel *(mellékelve)* Előadó: Stallenberger József elnök
9. Egyebek, képviselők kérdései, bejelentései

A testületi tagok részéről a napirendre vonatkozóan más javaslat nem hangzik el.

A testület az előterjesztett napirendi javaslatot 4 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadja.

N a p i r e n d m e g t á r g y a l á s a:

1. napirendi pont: Beszámoló az előző ülés óta történt eseményekről

Előadó: Stallenberger József elnök *(szóbeli előterjesztés)*

Stallenberger József elnök az alábbiakról tájékoztatja a testület tagjait:

- 1.1. Június 20-26. között került megrendezésre a nyári nemzetiségi tábor. A szervezést és a tábor bonyolítását a GlückAuf Egyesület tagjai végezték Schnetzné Orbán Andrea vezetésével. Közel 40 gyermek vett részt a programon.
- 1.2. Július 14-18. között a nagymányoki ifjúsági fúvószenekar Jablonkán részt vett a lengyel testvértelepülésünk 450 éves évfordulójának ünnepségein.
- 1.3. Augusztus 1-9. között 10 nagymányoki fiatal és 2 kísérő pedagógus (Németh Tibor és Klemné Szabó Zsanett) vett részt Reichelsheimben az idei nemzetközi gyermektábor programjain. A részvételt és az utazást a Nagymányok-Reichelsheim Egyesület szervezte.
- 1.4. Július 4-én az elnök részt vett a megyei német nemzetiségi önkormányzat soros ülésén Szekszárdon. Az ülésen döntött a testület a Tolna Megyei Németiségért Nívódíj 2016. évi odaítéléséről. A kitüntetettek,

LohnZsuzsanna (Bonyhád) és Wusching József (Nagymányok) a szeptember 1-i megyenapon vehetik át a díjat.

- 1.5. Július 4-én az elnök részt vett a Tolna Megyei Német Kisebbségi Önkormányzatok Szövetségének ülésén. Itt döntés született a 2016. II. félévi kulturális pályázatok támogatásáról. A Nagymányoki GlückAuf Német Nemzetiségi Egyesület a búcsú és Strudel fesztivál bérleti díjaira, zenekar és kult. csoport fellépési díjaira kapott 100 ezer Ft támogatást.
- 1.6. Augusztus 8-9-én volt a Duna TV felvétele az Ízörzők című műsorba. A szerkesztett műsor valószínűleg novemberben kerül adásba. A programot a városi önkormányzat szervezte. A felvételek fontos helyszíne volt a tájház. Itt rövid riport készült a polgármesterrel, a tájház vezetőjével, a hagyományörző csoport felnőtt kórusa, tánccsoportja és zenekara is fel lett véve, valamint a tájház konyhájában készültek a sváb ételek. A felvételek után a város a tájház udvarán látta vendégül a program résztvevőit és segítőit. A programról a város honlapján és a helyi újságban is jelentek meg információk.*(mellékelve)*
- 1.7. Augusztus 14-én a helyi GlückAuf hagyományörző egyesület is fellépett a bonyhádi Sommerfest megyei nemzetiségi rendezvényen. A rendezvény kísérő programja volt a diákok számára kiírt kitelepítési témájú pályázat. Ezen Nagymányokról Gungl Brigitta vett részt, aki a 2. helyezést érte el a beadott munkájával. A felkészülést a nemzetiségi önkormányzat elnöke segítette szakirodalommal. Gratulálunk a fiatalnak!
- 1.8. Augusztus 20-án a városi ünnepség műsorában vett részt a GlückAuf Egyesület, valamint az elnök nyitotta meg Hucker Ferenc festőművész kiállítását. Erről a Tolnai Népújság is közölt cikket. *(mellékelve)*
- 1.9. Augusztus 25-én az M1TV operatőre készített felvételeket Nagymányokról egy 20 másodperces reklámfilmhez. A tájházban készültek felvételek a kiállításról, a hagyományörző csoport tagjai által

bemutatott népviseletekről, valamint Németh Tibor citera játékaról. Az elkészült munkaanyagot a szerkesztő a művelődési házzal egyeztette.

- 1.10.** Augusztus hónap folyamán (a fellebbezési határidők lejárta után) kerültek feltöltésre a Földhivatalban a tájházi telekhatárok módosításának új rajzai, ekkor lehetett az új térképmásolatot lekérni. Augusztus 26-án nyújtotta be a tervező a tájházi kemence terveit az ÉTDR felületen.*(mellékelve)*
- 1.11.** A GlückAuf Egyesület több alkalommal igénybe vette a Ford Transit kisbuszt a fellépéseire. A busz használatáról előzetesen telefonon egyeztetett az elnök a képviselőkkel.

Az előterjesztett napirenddel kapcsolatosan további kérdés, hozzászólás nem hangzik el.

A testület 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat

33/2016.(VIII.30.) számú határozata

A Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat testülete

Stallenberger József elnök beszámolóját az előző ülés óta történt

eseményekről megtárgyalta és azt elfogadja.

2.napirendi pont:A német nemzetiségi gyermektábor tárnogatása *(szóbeli előterjesztés)* Előadó: Stallenberger József elnök

Stallenberger József: A nyári nemzetiségi tábor idei fő szervezője a GlückAuf Egyesület volt. A saját anyagi forrásokon kívül a táborozók befizetései, valamint

pályázati támogatás is rendelkezésre áll. A 40 gyermek számára készülő programok színvonalasabbá tételéhez javasolja, hogy a nemzetiségi önkormányzat 50 ezer Ft összeggel támogassa a programok lebonyolításához szükséges eszközök beszerzését.

Hirschmann Ádám: A javaslattal egyetért.

Orbán Tamás: Támogatja a javaslatot.

Az előterjesztett napirenddel kapcsolatosan további szóbeli kiegészítés, kérdés, hozzászólás nem hangzik el.

A testület 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat

34/2016.(VIII.30.) számú határozata

A Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat Testülete

Stallenberger József elnök előterjesztésében megtárgyalta

a nemzetiségi gyermektábor támogatását, és úgy dönt, hogy számla ellenében

50 ezer Ft-tal támogatja a tábori anyag- és eszköz szükségletek beszerzését.

3.napirendi pont:A Nagymányoki Bor Búcsú és Strudel Fesztivál előkészítése
(szóbeli előterjesztés) Előadó: Orbán Tamás képviselő, egyesületi elnök
Stallenberger József: Felkéri a hagyományörző egyesület elnökét, Orbán Tamást, tájékoztassa a testületet a rendezvény szervezésének előkészületeiről.

Orbán Tamás: A meghívók és plakátok most készülnek. Műsor és fellépők már le vannak szervezve: Mórág, Mohács, Szekszárdi óvoda, Váralja, Mecseknádasd, Bába néptáncsoportjai lépnek fel. Az esti műsor sztárvendége Muri Enikő lesz. Szokás szerint pénteken este rétes-húzás és táncház a program. Szombaton délelőtt főzési lehetőség lesz. Búcsús ház a tájháznál 14 órakor indul a menet. A rendezvényen tombolát árusítunk, és jó néhány népi gyerekjáték lesz. Este tűzijáték és bál. A pincesori programról még egyeztetni fogunk a borosgazdákkal. Címkés borospoharak készülnek.

Stallenberger József: Javasolja, hogy a nemzetiségi önkormányzat biztosítsa a rendezvényhez a tájház épületét, valamint 100 ezer Ft-tal támogassa a rendezvény megvalósítását.

Guth Anikó: Egyetért a javaslattal.

Hirschmann Ádám: Támogatja a javaslatot.

Az előterjesztett napirenddel kapcsolatosan további szóbeli kiegészítés, kérdés, hozzászólás nem hangzik el.

A testület 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat

35/2016.(VIII.30.) számú határozata

A Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat Testülete

Orbán Tamás képviselő előterjesztésében megtárgyalta

a Nagymányoki Bor Búcsú és Strudel Fesztivál 2016. évi

rendezésének előkészületeit, és úgy dönt, hogy

A/ a rendezvény céljaira ingyenesen biztosítja a tájház épületét

B/ számla ellenében 100 ezer Ft-tal támogatja a rendezvény megvalósítását.

4.napirendi pont:A Für Großmanok díjak 2016. évi odaítélésének előkészítése(*szóbeli előterjesztés*) Előadó: Stallenberger József elnök

Stallenberger József: Tájékoztatja a testületet a díj odaítélésének szabályairól. A következő testületi ülésre előterjesztéseket vár a testületi tagoktól vagy a német nemzetiségi civil szervezetektől a 2016. évi díjazottak személyéről. Javasolja, hogy a díjakat novemberben, a hagyományörző csoport alakulásának 40. évfordulóján adják át.

Guth Anikó: Egyetért az elhangzottakkal. Javasolja, hogy a csoportokat kísérő zenészek legyenek a díjra felterjesztve.

Hirschmann Ádám: Támogatná a csoportokat kísérő zenészek elismerését.

Orbán Tamás: Javasolja, hogy a szeptemberi búcsús rendezvényen kerüljenek átadásra a díjak.

Stallenberger József: Még egyeztetni kell a tényérokot készítő Hadikfalvi Andrea fazekassal, hogy elkészülnek-e a díjak. Ezenkívül még nem készültek el a felterjesztések. A szeptemberi búcsús program előtt, még egy rendkívüli ülésen kell dönteni a díjazottak személyéről.

Hirschmann Ádám: Ha elkészülnek a tényérok, akkor szeptemberben is átadhatók. Egyeztetni kell az alkotóval.

Az előterjesztett napirenddel kapcsolatosan további szóbeli kiegészítés, kérdés, hozzászólás nem hangzik el.

A testület 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat

36/2016.(VIII.30.) számú határozata

A Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat Testülete

Stallenberger József elnök előterjesztésében megtárgyalta

a Für Großmanok díjak 2016. évi odaítélésének kérdését,

és úgy dönt, hogy a következő testületi ülésen dönt a beérkező

felterjesztések alapján a díjak odaítéléséről.

5.napirendi pont:A Nagymányoki Német Nemzetiségi Tájház saját honlapjának elkészíttetése *(szóbeli előterjesztés)*

Előadó: Stallenberger József elnök

Stallenberger József: AzEMMI Közgyűteményi Főosztálya által folytatott tájházi szakfelügyeletvizsgálat alapján az önkormányzat intézkedési tervet fogadott el a szakmai javaslatok végrehajtására. Ezek részét képezi egy saját tájház honlap készíttetése és üzemeltetése. Előzetesen tárgyalt Linde Gyula informatikussal a honlap készítéséről, illetve a tárhely költségeiről. (Tárhely két éves díja: 8-10 eFt, egy egyszerű honlap szerkesztése kb. 20-30 eFt.) Kéri a képviselőtársak javaslatait a honlap szerkezetére vonatkozóan. (bemutakozás két nyelven, fotóalbum, rendezvények, hírek, érdekességek, partner szervezetek,)

Az előterjesztett napirenddel kapcsolatosan további szóbeli kiegészítés, kérdés, hozzászólás nem hangzik el.

A testület 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat

37/2016.(VIII.30.) számú határozata

A Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat Testülete

Stallenberger József elnök előterjesztésében megtárgyalta

a Nagymányoki Német Nemzetiségi Tájház saját honlapjának

kérdését, és úgy dönt, hogy elkészítteti a tájház új honlapját

a javasolt tartalmak alapján.

6.napirendi pont: Deutsche Bühne Ungarn (DBU) színház látogatások támogatása *(szóbeli előterjesztés)* Előadó: Stallenberger József elnök
Stallenberger József: Elkészült a szekszárdi német színház épületének felújítása. Javasolja, hogy az önkormányzat az ősz folyamán szervezzen egy-egy színházlátogatást gyermekek és felnőttek részére is, hogy a felújított német színház további látogatásához is kedvet adjon. A gyermekműsor kiválasztásához az iskolai német nemzetiségi munkaközösség vezetőjével (Macsekné Herger Gabriella), a felnőtt műsor kiválasztásához a csoportok művészeti vezetőivel (Schentzné Orbán Andrea és Herger Éva) javasolja az egyeztetést (felnőtt jegy 2000,- Ft, zenés darab 3000,- Ft, csoportos kedvezmény 40 fő felett 40%, gyerek kedvezmény 50%).

Orbán Tamás: Megtekintésre javasolja a felújított színház épületét. A műszaki átadás már megtörtént, a hivatalos megnyitás szeptember második felében lesz. Támogatja a javaslatot. A felmerülő költségek részleges megtérítését javasolja, a személyes anyagi érdekeltség nagyobb vonzerőt jelent a résztvevőknek.

Guth Anikó: A felnőttek számára alkalmas időpontot és műsort kell találni.

Az előterjesztett napirenddel kapcsolatosan további szóbeli kiegészítés, kérdés, hozzászólás nem hangzik el.

A testület 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat

38/2016.(VIII.30.) számú határozata

A Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat Testülete

Stallenberger József elnök előterjesztésében megtárgyalta

a, Deutsche BühneUngarn (DBU) színház látogatások támogatását,

és úgy dönt, hogy számla ellenében 45 fő felnőtt és 45 gyermek részére

biztosítja a színházi belépőket és az útiköltségeket

7. napirendi pont: Emléktábla avatás és emlékműsor Rónai Józsefné tiszteletére Bonyhádon(*mellékelve*) Előadó: Stallenberger József elnök
Stallenberger József: A 2015-ben elhunyt Rónai Józsefné (született Kiszler Teréz) kórusvezető emlékére táblát avatnak Bonyhádon és kórustalálkozót

szerveznek 2016. szeptember 3-án. Ezen a nagymányoki kórus is részt vesz. Az elnök felkéri Hadikfalvi Istvánné, volt képviselőt, kórustagot, hogy képviselje a Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzatot a rendezvényen. (Az elnök ezen a napon pedagógiai továbbképzésen vesz részt Budapesten.)

Az előterjesztett napirenddel kapcsolatosan további szóbeli kiegészítés, kérdés, hozzászólás nem hangzik el.

A testület 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat

39/2016.(VIII.30.) számú határozata

A Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat Testülete

Stallenberger József elnök előterjesztésében megtárgyalta a

Rónai Józsefné tiszteletére szervezett kórustalálkozón és emléktábla avatáson

való részvételt, és úgy dönt, hogy Hadikfalvi Istvánné képviseli

anagymányoki önkormányzatot a rendezvényen..

8. napirendi pont:A Sombereken megrendezésre kerülő Tájházi műhely és a Német tájházak találkozásán való részvétel *(mellékelve)*

Előadó: Stallenberger József elnök

Stallenberger József: A dél-dunántúli tájházak szokásos őszi találkozására idén szeptember 17-én Sombereken kerül sor. Ez a rendezvény egyben a német

tájházak országos találkozója is. Javasolja a testületnek, hogy az elnököt delegálja Nagymányok nevében a rendezvényen való részvételre, ugyanakkor kéri a Nagymányok-Somberek-Nagymányok útvonalon az útiköltségek megtérítését.

Az előterjesztett napirenddel kapcsolatosan további szóbeli kiegészítés, kérdés, hozzászólás nem hangzik el.

A testület 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat

40/2016.(VIII.30.) számú határozata

A Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat Testülete

Stallenberger József elnök előterjesztésében megtárgyalta a

sombereki tájházi találkozón való részvételt és úgy dönt, hogy

anagymányoki tájházat Stallenberger József elnök képviseli a rendezvényen.

Számára a felmerülő személygépkocsi költségeket megtéríti.

9. napirendi pont: Egyebek, képviselők kérdései, bejelentései

9.1. Stallenberger József: Alpár Tiborné családjának kölcsönöztük legutóbb az egyik német adományból származó betegágyat. A család köszöni a segítséget, az ágyat szeptember 28-án visszaadták.

9.2. Stallenberger József: Ugyan még nem érkezett az önkormányzathoz megkeresés a helyi bányásznapi rendezvény ügyében, de szeptember 3-ra esik a bányásznapi ünnepség. Amennyiben a szokott módon lesz a bányász emlékmű koszorúzása, azon a nemzetiségi önkormányzat is részt szeretne venni. Az elnök ezen a napon továbbképzésen lesz Budapesten, ezért javasolja, hogy Hirshmann Ádám elnökhelyettes képviselje a koszorúzáson a nemzetiségi önkormányzatot. A koszorút is meg kell rendelni a kertészetben.

Az előterjesztett napirenddel kapcsolatosan további szóbeli kiegészítés, kérdés, hozzászólás nem hangzik el.

A testület 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat

41/2016.(VIII.30.) számú határozata

A Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat Testülete

Stallenberger József elnök előterjesztésében megtárgyalta a

bányásznapi megemlékezésen való részvételt, és úgy dönt, hogy az

önkormányzat koszorút vásárol a rendezvényre.

9.2. Stallenberger József: Szeptember 1-én Szekszárdon a régi vármegyeháza dísztermében lesz a megyei önkormányzat díjainak átadása. *(mellékelve)*

9.3. Stallenberger József: Augusztus 20-a utáni információ, hogy az ifjúsági fúvószenekar karnagya, Maronics Zsolt szeptember 1-től Beremenden fog dolgozni. Az iskola igazgatója egy hét alatt kellett új zenetanárokat keresen. Az előzetes egyeztetések alapján a zenekart Kiss Balázs rézfúvós tanár fogja vezetni

a jövőben. Az elnök fel fogja venni az új karnaggyal a kapcsolatot a zenekar további sikeres támogatása és működése érdekében.

9.4. Stallenberger József: A közelmúltban létrejött nagymányoki székely ház vezetőjét is jó lenne bevonni a tájházás vérkeringésbe, ezért javasolja a somberekai program meghívóját átküldeni a székely kör vezetőjének. Illés Tibornak.

Az előterjesztett napirenddel kapcsolatosan további szóbeli kiegészítés, kérdés, hozzászólás nem hangzik el.

A testület 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat

42/2016.(VIII.30.) számú határozata

A Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat Testülete

Stallenberger József elnök előterjesztésében megtárgyalta a nagymányoki székely kör meghívását a somberekai tájházás találkozóra, és úgy dönt, hogy az elnök juttassa el a rendezvény meghívóját

Illés Tibor úrnak, a székely kör vezetőjének.

9.5. Stallenberger József: Az elnököt megkereste Orsós Zoltán, a helyi roma önkormányzat vezetője azzal a kéréssel, hogy szeptember elején a kapott adományait ideiglenesen a német nemzetiség által is használt József A. utcai konyhai épületben helyezhessék el. Javasolja, a raktárhelyiség ideiglenes átadását a Nagymányoki Roma Nemzetiségi Önkormányzatnak.

Az előterjesztett napirenddel kapcsolatosan további szóbeli kiegészítés, kérdés, hozzászólás nem hangzik el.

A testület 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat

43/2016.(VIII.30.) számú határozata

A Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat Testülete

Stallenberger József elnök előterjesztésében megtárgyalta a

József Attila utcai raktárhelyiség ideiglenes átadását, és úgy dönt, hogy a

raktárhelyiséget 2016. szeptemberében használatra átadja a

Nagymányoki Roma Nemzetiségi Önkormányzatnak.

9.6.Orbán Tamás: A nemzetiségi klubszoba és iroda használata során felmerült, hogy több, másolt kulcs van forgalomban, és nehéz nyomon követni azok használatát. Javasolja, hogy cseréltessen zárat az önkormányzat. Olyan kulcskészletet javasol, amelyet nem lehet sokszorosítani.

Stallenberger József: Egyetért a felvetéssel. Olyan kulcskészletre lenne szükség, amely legalább 6 darabos: 2-2 kulcs a tánccsoportnak és a kórusnak, 1-1 kulcs az elnöknek és az elnök helyettesnek. Így nyomon követhetőbb lesz a helyiségek használata. Mivel a vizesblokkot más civil szervezetek is használják, ahhoz normál kulcsot kellene cserélni (legalább 8-10 kulccsal).

Az előterjesztett napirenddel kapcsolatosan további szóbeli kiegészítés, kérdés, hozzászólás nem hangzik el.

A testület 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat

44/2016.(VIII.30.) számú határozata

A Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat Testülete

Orbán Tamás képviselő előterjesztésében megtárgyalta a nemzetiségi klubszoba és iroda kulcsainak kérdését, és úgy dönt, hogy biztonsági zárat cseréltet a helyiségeken.

9.7.Orbán Tamás: Csepeg, folyik a klubszoba mosogatójának csapja. Ki kellene cseréltetni.

Stallenberger József: Eddig nem tudott a problémáról. Intézkedni fog a problémás csap cseréjéről.

Az előterjesztett napirenddel kapcsolatosan további szóbeli kiegészítés, kérdés, hozzászólás nem hangzik el.

A testület 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat

45/2016.(VIII.30.) számú határozata

A Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat Testülete

Orbán Tamás képviselő előterjesztésében megtárgyalta a nemzetiségi klubszoba mosogató csaptelepének kérdését

és úgy dönt, hogy a mosogató csaptelepet cserélteti.

9.8.Orbán Tamás: Átadja a képviselő-testület tagjainak a GlückAuf Egyesület alakulásának 40 éves évfordulójára szóló meghívókat.

9.9.Hirschmann Ádám: Javasolja, hogy a következő testületi ülésen foglalkozzon a képviselő-testület a Nagymányok-Reichelsheim Baráti Egyesület támogatásának kérdésével.

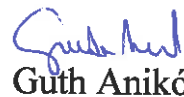
A testületi tagok részéről további kérdés, bejelentés nem hangzik el.

Az elnök a testületi ülést bezárja.



Stallenberger József

elnök



Guth Anikó

jkv. hitelesítő

Jelenléti ív

A Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének

2016. augusztus 30-ai

testületi üléséről

Guth Anikó

Guth Anikó

Hirschmann Ádám János

Hirschmann Ádám János

Orbán Tamás

Orbán Tamás

Stallenberger József

Stallenberger József

Dr. Klausz Judit

Dr. Klausz Judit

Kásler Anikó

Kásler Anikó

.....

MEGHÍVÓ

Tisztelettel meghívom a Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat testületi ülésére.

Időpont:2016. augusztus30.,kedd 18 óra

Hely: a nemzetiségi önkormányzat irodája

Napirendi pontok:

1. Beszámoló az előző ülés óta történt eseményekről *(szóbeli előterjesztés, mellékelve)*
Előadó: Stallenberger József elnök
2. A német nemzetiségi gyermektábor támogatása *(szóbeli előterjesztés)*
Előadó: Stallenberger József elnök
- 3.A Nagymányoki Bor Búcsú és Strudel Fesztivál előkészítése *(szóbeli előterjesztés)*
Előadó: Orbán Tamás képviselő, egyesületi elnök
- 4.A Für Großmanok díjak 2016. évi odaítélésének előkészítése*(szóbeli előterjesztés)*
Előadó: Stallenberger József elnök
- 5.A Nagymányoki Német Nemzetiségi Tájház saját honlapjának elkészíttetése *(szóbeli előterjesztés)*
Előadó: Stallenberger József elnök
- 6.Deutsche BühneUngarn (DBU) színház látogatások támogatása *(szóbeli előterjesztés)*
Előadó: Stallenberger József elnök
- 7.Emléktábla avatás és emlékműsor Rónai Józsefné tiszteletére Bonyhádon*(mellékelve)*
Előadó: Stallenberger József elnök
8. A Sombereken megrendezésre kerülő Tájházi műhely és a Német tájházak találkozóján való részvétel *(mellékelve)* Előadó: Stallenberger József elnök
9. Egyebek, képviselők kérdései, bejelentései

Nagymányok, 2016. augusztus 24.



Ízörzök – műsor készül Nagymányokról

1. napirend

2016. augusztus 8-9-én Nagymányokon forgatott a Duna TV-n futó „Ízörzök” című gasztronómiai-turisztikai műsor stábjá. A forgatást komoly előkészület előzte meg, és olyan összefogás, amelyre településünk méltán lehet büszke. Várhatóan november közepén kerül képernyőre a felvett anyag, melyben 30 percbe sűrítve ugyan, de sok mindent igyekeznek megmutatni kicsi városunkról. A szerkesztők választása alapján a sváb ételekből hurkaleves cérnametél-tel, főtt hús egresmártással, császármorzsa és szögletes sós fánk, a székely ételek közül pedig bikfagahuska, tisztakalács és almáskalács elkészítését rögzítették.

A település Karl Béla Polgármester Úr általi rövid bemutatása mellett a Székelyház, a Német Nemzetiségi Tájház, az Ady utcai pinceos, a Kálváriadomb, valamint a Glück Auf Egyesület szerepel majd a műsorban.

A kétnapos forgatás első napjának estéjén minden közreműködő, segítő, szereplő részére jó hangulatú, kóstolással egybekötött beszélgetést szerveztünk a Német Nemzetiségi Tájház udvarán. Jó borok, jókedv, egy kis zene és tánc: erről szót az este!

Ezúton köszöni meg Nagymányok Város Önkormányzata a település valamennyi lakója nevében a szereplést, a segítséget, a munkát mindazoknak, akik hozzájárultak ahhoz, hogy ez a műsor elkészülhessen!



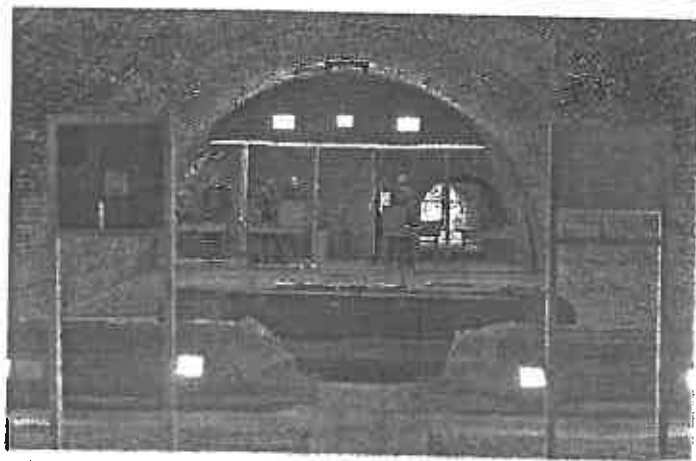
Köszönet illeti őket:

Hadikfalvi Istvánné, Koller Henrikné, Bacsó Miklósné, Orbán Józsefné, Baloghné Wusching Ágota, Szalai Lajos, Miklós Menyhértiné, Illés Tiborné, Krizsán Péterné, Illés Lőrincné, Stallenberger József, Illés Tibor, Beke Zoltán, Schraub József, Orbán Tamás, Nagymányoki Székely Kör Egyesület, Nagymányoki Szőlő- és Bortermelők Baráti Köre Egyesület, Német Nemzetiségi Önkormányzat, Glück Auf Egyesület.



Nagymányoki Lőegylet

A Magyar Dinamikus Lövészsport Szövetség (MDLSZ) minősítő versenyével avatta fel 2016. május 1-én a Nagymányoki Lőegylet a Nagymányoki Lőteret. A versenyen az abszolút első helyezett, a Nagymányoki Lőegylet tagja, **Voglszinger István** lett (kiskaliberű puská optikai irányzékkel, 170 köregység). Az egyesület négy éve alakult, az önkormányzati tulajdonban lévő volt brikettgyár területén a föld alatt alakították ki egy négy lőállásos, gyors pontlövészetre alkalmas lőteret. Az egyesület tagjai társadalmi munkában alakították ki a Lőteret. A május elsejei versenyen kis- és nagykaliberű pisztollyal és puskával, nyílt és optikai irányzékkel lehetett lőállásba lépni. A pálya kiváló lehetőséget biztosít városi, megyei, sőt akár országos versenyek, minősítő versenyek megszervezéséhez gyors pontlövészetre, vagy szituációs lövészetre (IPSC) alkalmas lőfegyverekkel. Az év utolsó hónapjaiban kerül megrendezésre több országos gyorspont verseny.



Szeptembertől két ifjúsági csoportot indít az egyesület: 6-14 éves korig légfegyver, 14-18 éves korig légfegyver és sportfegyver kategóriákban. Az ifjúsági csoportokba még lehet jelentkezni: a 20/806-8860-os telefonszámon vagy a loegyletnagymanyok@tolna.net e-mail címen.

Potápi Árpád mondott ünnepi beszédet Nagymányokon

Jól szórakozott mindenki

NAGYMÁNYOK Államalapító Szent István királyunk tiszteletére és az új kenyér megáldására rendezett ünnepség délelőtt a katolikus templomban Bagi Sándor plébános úr által celebrált ünnepi szent misével kezdődött. Ünnepi beszédet mondott Potápi Árpád János, nemzetpolitikáért felelős államtitkár, országgyűlési képviselő - tájékoztatta lapunkat Hoffmann Antalné, a könyvtár vezetője.

A délutáni program Hucker Ferenc festőművész immár hagyományosnak mondható kiállításának megnyitójával kezdődött. A kiállítást Stallenberger József, a Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke nyitotta meg. Meghívott vendégként Darvas Ferenc író, költő felajánlotta eddig megjelent köteteit a Nagymányoki Könyvtár-Teleház részére. Az író egyik kis kötetét Hucker Ferenc festőművész illusztrálta rajzaival. A 27-kötetből álló felajánlást Hoffmann Antalné a könyvtár vezetője és Karl Béla polgármester vette át az alkotótól. Hucker Ferenc festőművész kiállítása szeptember végéig tekinthető meg a Nagymányoki Közművelődési Központ Galériájában.

A délután kulturális, szórakoztató programokkal folytatódott a szabadtéri színpadon. Karl Béla polgármester üdvözölte a megjelenteket, majd átadta Fazekas Tamásnak a tízéves önkéntes-tűzoltó szolgálatért járó emlékérmét. Délután fellépett a Váralfjai Hagyományörző Egyesület néptánc csoportja, és a Nagymá-

nyoki Glück Auf Egyesület tánc csoportja. Fazekas Lázár székely mesemondó vidám történeteivel, Kovács Fanni hastánc produkciójával szórakoztatta a közönséget. Első ízben mutatkozott be nagy sikerrel a Nagymányoki Kangoo csoport Kelemen Bernadett vezetésével. Fergetes hangulatot teremtett Nagy Edmond előadóművész zenés produkció-

ja, majd a Kárikittyom Anticeleb Orchestra zenét a színpadon. A Tapolcai Musical Színpad társulata ötödször lépett fel Nagymányokon. Az esti utcabálon a talpalávalót a Reflex zenekar szolgáltatta. A gyermekeket légvár, trambulín, csúszda, gokartozás várta, Toma és Csapata történelmi játékokkal ismertette meg az érdeklődőket. **B. L.**



Hucker Ferenc kiállítását Stallenberger József nyitotta meg



A Nagymányoki Glück Auf Egyesület tánc csoportja a színpadon

2016.08.24.

Ügyféli beadvány kivonata

ÉTDR azonosító: 201600066342

Iratazonosító: IR-000452096/2016

Eljárás megindítására irányuló kérelem

1. A benyújtó (rögzítő) személy adatai:

Név: Antalné Kadarkuti Gabriella

2. Kérelmezők:

Nagymányoki Német Nemzetiségi Önkormányzat, 7355 Nagymányok, Dózsa György utca 28.

3.a Az építési tevékenységgel érintett telek címe, helyrajzi száma:

7355 Nagymányok, Vörösmarty utca 24., hrsz.: 26

3.b Kérelem leírása, kelte:

A kérelmezett eljárás típusa: Építési engedélyezési eljárás (általános)

A beadvány tárgya: Építési engedélyezési eljárás (általános) - Nagymányok

Jelen kivonat dátuma: 2016.08.26.

5.a Mellékletek:

ÉTDR azonosító: 201600066342
Iratazonosító: IR-000452096/2016

Típus	Megnevezés/fájlnév	Leírás	Jelleg
Tartalomjegyzék			
	01_Tartalomjegyzék tervdokumentációról.pdf		Szöveg
Helyszínrajz - hirdetményi			
	02_Általános tájékoztatás M500.pdf		Rajz
Földhivatali térképmásolat			
	03_Földhivatali térképmásolat.pdf		Egyéb
Statisztikai adatlap			
	04_Statisztikai adatlap.pdf		Egyéb
Meghatalmazás			
	05_Meghatalmazás ÉTDR feltöltéshez.pdf		Szöveg
Egyéb nyilatkozat			
	06_Nyilatkozat személyes illetékmentesség igénybeviteléhez.pdf		Szöveg
Aláírólap			
	07_Tervezői aláírólap.pdf		Egyéb
Tervezési program			
	08_Tervezési program.pdf		Szöveg
Építészeti műszaki leírás			
	09_Epítész műszaki leírás.pdf		Szöveg
Helyszínrajz			
	10_E0 helyszínrajz M500.pdf		Rajz
	13_Geodezia tervezési alaptérkép.pdf		Rajz

Alaprajz			
	11_E1 alaprajz metszet homlokzat M100.pdf		Rajz
Műszaki leírás			
	12_Tűzvédelmi műszaki leírás.pdf		Szöveg

Személyesen és postai úton benyújtott papír alapú kérelem esetén:

Az elektronikus adathordozón érkezett dokumentumokról és/vagy papír alapú irat(ok)ról a fenti táblázatban felsorolt hiteles másolat(ok) készült(ek), és a kérelem mellékleteként benyújtásra került(ek).

kelt: _____

 ügyfélszolgálati munkatárs aláírása

Személyesen benyújtott papír alapú kérelem esetén:

kelt: _____

 benyújtó aláírása

5.b Illetékek, díjak igazolása:

ÉTDR azonosító: 201600066342
Iratazonosító: IR-000452096/2016

Amennyiben e kérelmet papír alapon nyújtotta be a járásszékhely települési önkormányzat jegyzőjéhez vagy Kormányhivatalhoz, erre az oldalra ragaszthatja az illetékbélyegeket, s azt feladhatja postán az illetékes hatósághoz vagy benyújthatja személyesen az ügyfélszolgálaton.

4. napirend

MEGHÍVÓ
„AZ ÉNEK MEGGYÓGYÍTTJA A LELKET”

Emléktábla-avatás és Emlékműsor

a magyarországi németek népdalkincsének
gyűjtője és hűséges ápolója emlékére

EINLADUNG
„SINGEN HEILT DIE SEELE”

Gedenktafel – Enthüllung und Gedenkfeier

als Andenken an die Sammlerin und treue Pflegerin des ungrndeutschen Liedgutes

RÓNAI JÓZSEFNÉ
sz. KISZLER TERÉZ
1943 – 2015



Program

2016. szeptember 3. Bonyhád, Vörösmarty
Mihály Művelődési Központ(Széchenyi tér 2.)

15.00 óra Emléktábla – avatás a

Művelődési Központ előterében
Avató beszédet mond:

- -Dr. Józán-Jilling Mihály a Tolna
Megyei Német Kisebbségi
Önkormányzatok Szövetségének
elnöke
- Filóné Ferencz Ibolya Bonyhád
Város polgármestere

15.30 óra Emlékműsor :

A Bonyhádi , Teveli, Kisdorogi
Nagymányoki és Szekszárdi Német
Nemzetiségi Kórusok, a Bonyhádi
és Cikói Székely Kórusok, a
Bonyhádi Felvidéki Kórus és a
Nagymányoki Németh-Stix Duó
közreműködésével.A műsor
keretében bemutatásra kerül: Dr.
Gerner Éva, az „Unser Bildschirm”
Német Nemzetiségi Magazin
felelős főszerkesztőjének, Rónai
Józsefnéről készített emlékfilmje.

Programm

3. September 2016 Bonyhád/Bonnhard, Mihály
Vörösmarty Kulturzentrum (Széchenyi tér 2.)

15.00 Uhr Gedenktafel – Enthüllung im

Vorraum des Kulturzentrums
Festredner:

-Dr. Michael Józán-Jilling,
Vorsitzender des Verbandes
der Deutschen

Selbstverwaltungen der Tolnau

- Ibolya Filó Ferencz,
Bürgermeisterin der Stadt
Bonyhád/Bonnhard**15.30 Uhr**
Gedenkfeier:

Mitwirkenden:

Bonnharder , Teweler, Kleindoroger,
Grossmanoker, Szekszárdi Deutsche
Nationalitäten - Chören, Bonnharder und
Cikoer Sekler Chor, Bonnharder Chor der
Oberungaren und der Grossmanoker Duo
„Németh- Stix”.

Im Rahmen der Veranstaltung wird der
Kleinfilm von Theresia Rónai aufgeführt.
Verantwortliche Chefedakteurin : Dr. Eva
Gerner, „ Unser Bildschirm”
Ungandeutsches Nationalitäten - Magazin

8. napirend



Tájházi Műhely

Az épített és tárgyi örökség védelme a tájházakban



M e g h í v ó

A Szabadtéri Néprajzi Múzeum - Szentendre, a Magyarországi Tájházak Szövetsége, Somberek Község Önkormányzata, a Sombereki Német Nemzetiségi Önkormányzat és a Német Tájházak Szakmai Központja (Budaörs) tisztelettel meghívja Önt a

Tájházi Műhely – Az épített és tárgyi örökség védelme a tájházakban c. rendezvényre

Időpont: 2016. szeptember 17. szombat

Regisztráció: Sombereki Sváb Tájház, Schwäbisches Haus und Hof, Rákóczi u. 18.

Konferenciahelyszín: Művelődési Ház, Somberek, Kossuth Lajos u. 113.

8.30-10.15 Regisztráció a tájházban, a tájház és környezete megtekintése, majd séta a konferencia helyszínére

10.20-10.40 Csoboth Tamás, Somberek polgármestere és Dr. Bereczki Ibolya, a Tájházszövetség elnöke köszöntője



**Nemzeti
Együttműködési
Alap**

A Tájházi Műhely a Tájházszövetség, a Szabadtéri Néprajzi Múzeum, Somberek Község Önkormányzata és Német Nemzetiségi Önkormányzata valamint a Német Tájházak Szakmai Központja szervezésében, a Nemzeti Együttműködési Alap támogatásával valósul meg.



Tájházi Műhely

Az épített és tárgyi örökség védelme a tájházakban



- 10.45-11.15 Román Árpád, faipari mérnök, műemlékvédelmi szakmérnök, Szabadtéri Néprajzi Múzeum, Szentendre: **Tájházak megőrzésének gyakorlata**
- 11.20-11.40 Szabó Balázs restaurátor, Szabadtéri Néprajzi Múzeum, Szentendre: **Műtárgyvédelem tájházi környezetben – a műtárgyak megőrzésének gyakorlata**
- 11.45-12.05 Kovács Levente restaurátor, Szabadtéri Néprajzi Múzeum, Szentendre: **A fából készült tárgyak védelme a tájházakban**
- 12.05-12.25 Rózsa Lőrinc restaurátor, Szabadtéri Néprajzi Múzeum, Szentendre: **Műtárgyvédelem mozgóképeken: fém, fa, bőr, textil, papír, kerámia**
- 12.30-13.15 Szünet/Ebéd
- 13.15-15.00 Gyakorlati bemutatók és konzultáció - Kovács Levente, Szabó Balázs, Rózsa Lőrinc restaurátorok: **Mit tehetek a tájházam tárgyaiért?**

KÍSÉRŐPROGRAM: Ismerkedés Somberek Község nevezetességeivel (Német Nemzetiségi Tanösvény, Sváb Ház és udvar)

16.00 Hazautazás



**Nemzeti
Együttműködési
Alap**

A Tájházi Műhely a Tájházszövetség, a Szabadtéri Néprajzi Múzeum, Somberek Község Önkormányzata és Német Nemzetiségi Önkormányzata valamint a Német Tájházak Szakmai Központja szervezésében, a Nemzeti Együttműködési Alap támogatásával valósul meg.



Tájházi Műhely

Az épített és tárgyi örökség védelme a tájházakban



A program keretében bemutatjuk a Szabadtéri Néprajzi Múzeum
Tájházak megőrzésének gyakorlata című időszak kiállítását.

A rendezvényen a részvétel regisztrációhoz kötött. Kérjük, részvételi szándékát a majnarmarti@t-online.hu címen jelezze 2016. szeptember 13-ig a mellékelt jelentkezési lap visszaküldésével.

Kérjük a részt venni szándékozókat, hogy **hozzanak kötetnyt**, illetve ha tudnak, akkor egy **problémás műtárgyat is** a munkához!

A részvételi díj **1.200,- Ft**, melyet a regisztrációkor kell befizetni. Aki számlát kér, kérjük fizetéskor a helyszínen jelezze a számlaviseelő adatok megadásával!

Fontos közlekedési információ!



**Nemzeti
Együttműködési
Alap**

*A Tájházi Műhely a Tájházszövetség, a Szabadtéri Néprajzi Múzeum,
Somberek Község Önkormányzata és Német Nemzetiségi Önkormányzata
valamint a Német Tájházak Szakmai Központja szervezésében,
a Nemzeti Együttműködési Alap támogatásával valósul meg.*



Tájházi Műhely

Az épített és tárgyi örökség védelme a tájházakban



E Tájházi Műhely programhoz a Tájházzövetségnek lehetősége kínálkozik két kisbuszt bérelni, melyek egy-egy találkozási csomópontot és útvonalat megjelölve juttatnák el az érdeklődőket Somberekbe. Kérjük, hogy a meghívó és a program elolvasása után legkésőbb **szeptember 2-ig** szíveskedjenek e-mailben vagy telefonon Jaszmann Gabriellának és Kapitány Orsolyának jelezni, ha a rendezvényre kisbusz igénybe vételével szeretnének eljutni, hogy a beérkező jelentkezések alapján az útvonalat kijelöljék- a jelentkezők számától függően - majd azok menetrendjéről az érintetteket tájékoztassák.

További információ: Jaszmann Gabriella 20/319-9386, g.jaszmann@heimatmuseum.hu

Kapitány Orsolya 30/8317270, kapitany.orsolya@gmail.com

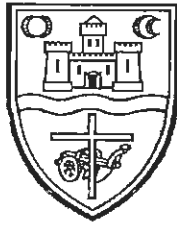


**Nemzeti
Együtműködési
Alap**

A Tájházi Műhely a Tájházzövetség, a Szabadtéri Néprajzi Múzeum, Somberek Község Önkormányzata és Német Nemzetiségi Önkormányzata valamint a Német Tájházak Szakmai Központja szervezésében, a Nemzeti Együtműködési Alap támogatásával valósul meg.

9.2. napirend

Tolna



Levélcím : H -
Számlevezető

Számlaszám :

Verband der Deutschen
Minderheitenselbstverwaltungen in der Tolnau
Megyei Német Kisebbségi Önkormányzatok

Szövetsége

7100 Szekszárd, Garay tér 4

pénzüntézet neve és címe : OTP RT. Szekszárd Mártírok tere 5-7

Számlatulajdonos : Tolna - Megyei Német Kisebbségi Önkormányzatok Szövetsége
11746005 - 20008725

MEGHÍVÓ

Tisztelt Közgyűlési Tagunk !

2016.szeptember 01 –én (csütörtök) 11.00 órakor a “ Megyenap “
alkalmából a Tolna Megyei Önkormányzat Közgyűlése és a Tolna
Megyei Német Kisebbségi Önkormányzatok Szövetsége közös ünnepi
közgyűlést tart **Szekszárdon** amelyre ezúton tisztelettel meghívjuk Önt.

A rendezvény helyszíne:

Szekszárd , Régi Vármegyeháza díszterme (Szekszárd Béla tér)

Ezen alkalomból a többi tolna-megyei kitüntetésekkel együtt kerül sor
saját kitüntetésünk : a “Für das Ungarndeutschum in der Tolnau “
nívódíjak átadására is.

Az idei nívódíjunkt közgyűlésünk döntésének megfelelően

Lohn Zsuzsanna(Bonyhád) és Wusching József (Nagymányok)
kapják meg.

Tisztelettel várunk mindenkit a rendezvényre !

Baráti üdvözlettel:

Szekszárd, 2016.08.26.

Dr. Józán - Jilling Mihály
elnök sk.

